

ادوات القمع» ومع «وحدة الثورات الشعبية» . والوحدة الاخيرة ليست فقط مطلباً جماهيرياً وإنما هي حاجة تاريخية لمواجهة التحدي الإمبريالي سياسياً واقتصادياً وعسكرياً . ونحن أخيراً ، نمضي من واقعنا المتميز ماضياً وحاضراً لبناء مستقبل على ارض وفي فضاء القرن العشرين . فالتعريب ثوري اذا عنى شمول التحدي القطري والقائد ، وهو رجعي اذا قصد به تغطية الهروب امام المسؤوليات التاريخية . وباختصار فالعنيان في قاموسين طبقين مختلفين . اما موضوعا العمليات الخارجية والفن والادب في الثورة فسيكون لنا رجوع آخر لهما .

بقي ان نعرف بكلمات قليلة كاتب المقال . جان جونييه من مواليد ١٩١٠ . كتب اول مؤلفاته القصصية والمسرحية والشعرية في السجن في مطلع الاربعينات ، فانهارت على حد تعبيره جذرائه الاربعة وامتد افقه ليشمل العالم كله : لان كتاباته ترجمت الى اكثر من عشرين لغة . وكتب سبارتر فيه كتابا بعنوان «القدس جونييه» ساعد على ادخاله بشكل مفاجيء الى جو الادب العالمي .

وحيثما طلبت من جونييه عنوانا لمقاله اقترح «شخص يكتب عن الثورة الفلسطينية» مضافا اليه ان «آراء الكاتب قد تكون صحيحة أم لا ، وهي قابلة للنقاش ، وعلى القارئ ان يقرر ان كانت تستحقه . والا فعليه ان يهملها» . فجونيه عرفنا هنا نفسه :

داود تلحمي

الحديث التالي جرى في باريس ليلة ٢٧ أيلول ١٩٧٢ ، في حي شمعي . في الغرفة سبعة شبان فلسطينيين (بين ٢٠ و ٣٠ عاما) ، فتاة فرنسية وأنا . وكان وأثل يدير الحوار ويقوم أحيانا بالترجمة .

والمواضيع الرئيسية التي تطرقنا لها ، أحيانا في شيء من التعب والفوضى ، كانت تقريبا التالية : ميونيخ ، أيلول الأسود ، الاسلام ، الصهيونية واليهود في فرنسا ، فشل المقاومة الفلسطينية في الاردن ، صعوبات الزواج الرسمي ، واقع الانفصام بين مجتمعين (الفلسطيني والاردني) ، الحرص على وجود علاقات انسانية في عالم يتجه بسرعة نحو فردية مطلقة ، المقارنة بين الثورة الفلسطينية وثورات أخرى في العالم ، ذات ميزات وفي مراحل مختلفة ...

ولا بد من الإشارة فورا الى أنني وجدت في هذه الغرفة الباريسية ، حرية التعبير نفسها التي وجدت في الاردن ، في قواعد فتح . والتحفظات القليلة التي لمستها — والتي لم تكن موجودة في القواعد — تتعلق بموضوع الدين وثم غياب العلاقات الزوجية ، الذي يعتبر تقريبا كارثة من قبل بعض الرجال هنا (« الزواج وحياة الزوجين في مجتمعنا ، يسمحان بالتخلص من الوحدة ») . ولحت البلبلة التي يعيشها هؤلاء الشبان — الذين ما زالوا في غالبيتهم يتكلمون الفرنسية بصعوبة — في نوع من المنفى ، ازدادت مرارتهم فيه بعد خسارة قواعد الفدائيين والمليشيا في الاردن . ولكنني كنت المح من خلال هذه المعارضة ، مصدر بلبلة آخر : تخوف الذكر من فقدان امتيازاته . وباختصار ، اذا تحررت النساء ، فسيخسر الرجال احدي المظاهر الاولية للسلطة . وقد وجدت عند عصام (احد الذين يجيدون الفرنسية اجادة اكثر) اختيارا للمفردات الصعبة ، التي تبدو له طبيعية ، ولكنها قد تكون كذلك تعبيرا عن حب السيطرة : تعابيره الحذقة قاسية أحيانا ، وقد ترهب بعض الفدائيين المبهورين بعلم بهذه السعة . مبهورين اذا راضخين .

وحيثما بدأت بالتكلم عن : الثورة ، المقاومة الفلسطينية ، أدركت ان هذه التعابير لا تعني شيئا بالنسبة لي : بعد عدة أشهر أمضيتها في قواعد الاردن ، ما أفكره هو مجموعة وجوه . كلها تحمل أسماء ، حتى لو كانت وهمية . كل رجل أو امرأة كان يتفاعل بشكل